

# Sønderborg Kommune

## Folkeoplysningsudvalget

Referat

Onsdag den 6. juni 2007

kl. 16.30-18.30

**Lokale: Mødelokale i Kultur og Fritid, Rådhusstorvet 5, 2. sal**

|   |
|---|
| Fraværende: Ole Gaul Nilum. Eva Christensen deltog i stedet for Britt Enna. |
|---|

### Indholdsfortegnelse:

|  |    |
|--|----|
| 1. Tilskud til folkeoplysende voksenundervisning - forslag.....  | 2  |
| 2. Tilskud til private lokaler m.v. – forslag .....  | 4  |
| 3. Sønderborg-ordning – forslag.....   | 6  |
| 4. Lokaletildeling for sæson 2007-2008.....  | 9  |
| 5. Dansk Afghansk Kulturel Forening søger om at blive godkendt som berettiget iht. Folkeoplysningslovens regler..... | 11 |
| 6. Orientering.....  | 14 |

## 1. Tilskud til folkeoplysende voksenundervisning - forslag

SK/ J.nr. 18.15.00P21

*Beslutnings sag*

### Sagsfremstilling

Udvalget skal træffe beslutning om forslag til fremtidige regler for tilskud til folkeoplysende voksenundervisning som fremsendes til godkendelse.

Indenrigs- og sundhedsministeriet har meddelt dispensation til Sønderborg kommune, således at harmoniseringen af folkeoplysningsområdet skulle ske senest den 1. august 2007.

Forslag til harmonisering skal være udgiftsneutral for Sønderborg Kommune, hvorfor forslaget skal tage udgangspunkt i det samlede budget som var afsat i de tidligere kommuner i 2006, fremskrevet til 2007-niveau.

Det anbefales, at forslag til nye regler om tilskud til voksenundervisning bliver gældende fra den 1. juli 2007.

### Løsningsforslag

Forslag til regler om tilskud til folkeoplysende voksenundervisning beskriver bl.a.:

- At Byrådet i forbindelse med budgetlægningen afsætter en beløbsramme til undervisning.
- At der ydes tilskud til aflønning af ledere og lærere.
- At der foretages omfordeling ved en ny ansøgningsrunde, såfremt der tilgår området midler, enten ved tilførsel af midler eller ved tilbagebetaling fra tidligere år.
- At såfremt midler bevilget til debatskabende aktiviteter ikke er anvendt i et finansår, kan foreningen søge om overførsel til næste finansår – dog max. 4.000 kr.
- At der ydes tilskud til særlige gruppers deltagelse i undervisning – med 25 % af kursusprisen dog max. 100 kr. pr. kursus.
- At tilskud til egne eller lejede lokaler max. kan udgøre 75% af foreningens dokumenterede udgifter til almindelige undervisningslokaler.
- At tilskud til særlige lokaler udgør 75 % af udgifterne, dog max. 25 kr. pr. undervisningstime (60 min.)
- Der skal foreligge handicapklæring for deltagere, som deltager i un-

dervisning, hvor deltagerne er handicappede i forhold til emnet.

#### Økonomiske konsekvenser

Ingen, da harmoniseringen holdes indenfor det afsatte budget til voksenundervisning.

#### Høringer

Høringssvar fra Aftenskolernes Samråd vedhæftes som bilag.



Aftenskolernes  
Samråd - høringssvar

Herudover er forslaget fremsendt til høring i Idrætsråd og Spejdernes Samråd. Udtalelse vil foreligge til mødet.

#### Sagen videre

Kultur- og Fritidsudvalget, Økonomiudvalget og Byråd.

#### Bilag

Forslag til "Regler om tilskud til folkeoplysende voksenundervisning i Sønderborg Kommune".



AftenskolereglerSøK  
o - ENDELIG FORSLAG

#### Anbefaling til udvalget

Det anbefales, at:

- Udvalget fremsender forslag til nye regler fra 1.7.2007 til endelig godkendelse
- Udvalget fremsender forslag om, at der gives mulighed for overførsel af over-/underskud imellem regnskabsårene.

#### Beslutning:

**Der indarbejdes i kriterierne, at omfordelingen er afsluttet senest den 1. november.**

**Forslaget fremsendes til godkendelse.**

## 2. Tilskud til private lokaler m.v. – forslag

SK/ J.nr. 18.15.00P21

*Beslutningssag*

### Sagsfremstilling

Udvalget skal træffe beslutning om forslag til fremtidige regler for tilskud til folkeoplysende voksenundervisning som fremsendes til godkendelse.

Genoptagelse af punktet fra sidste møde. Der er foretaget nye beregninger på afledte konsekvenser.

Indenrigs- og sundhedsministeriet har meddelt dispensation til Sønderborg kommune, således at harmoniseringen af folkeoplysningsområdet skulle ske senest den 1. august 2007.

Forslag til harmonisering skal være udgiftsneutral for Sønderborg Kommune, hvorfor forslaget skal tage udgangspunkt i det samlede budget som var afsat i de tidligere kommuner i 2006, fremskrevet til 2007-niveau.

Det anbefales, at forslag til nye regler om tilskud til private lokaler m.v. bliver gældende fra den 1. juli 2007.

### Løsningsforslag

Forslag til regler om tilskud til private lokaler beskriver bl.a.:

- At der ydes tilskud med 75% af driftsudgifter til lokaler, herunder haller samt lejrpladser der ejes eller lejes af foreninger.
- Byrådet kan bl.a. i forbindelse med budgetlægningen ændre %-satsen.
- At der sker nedsættelse af tilskuddet forholdsmæssigt for deltagere over 25 år.
- At såfremt der sker udvidelse af aktiviteter, kan der kun modtages tilskud såfremt udvidelsen er godkendt af Byrådet.
- At tilskud til lokaler skal omfatte et kalenderår.
- Der opkræves ikke gebyrer for foreningers brug af kommunale lokaler samt for timer, som stilles til rådighed i selvejende lokaler.

### Økonomiske konsekvenser

Ingen, da harmoniseringen holdes indenfor det afsatte budget til lokaletilskud.

Der er i alt afsat 4.043.057 kr., halvdelen udgør 2.021.500 kr. Tidligere er der modtaget en indtægt for gebyrer på 250.000 kr., som bortfalder. Halvdelen udgør 125.000 kr., som skal fradrages beløbet for andet halvår. Til brug i andet halvår resterer herefter 1.896.500 kr.

### Høringer

Høringssvar fra Aftenskolernes Samråd vedhæftes som bilag.



Aftenskolernes  
Samråd - høringssvar

Herudover er forslaget fremsendt til høring i Idrætsråd og Spejdernes Samråd. Udtalelse vil foreligge til mødet.

### Sagen videre

Kultur- og Fritidsudvalget, Økonomiudvalget og Byrådet.

### Bilag

Forslag til "Regler om tilskud til private lokaler m.v. som anvendes til det frivillige folkeoplysende foreningsarbejde i Sønderborg Kommune".



LokaletilskudsreglerS  
ØKo ENDELIG FORSLA

### Anbefaling til udvalget

Det anbefales at:

- Udvalget fremsender forslag til nye regler fra 1.7.2007 til endelig godkendelse
- Udvalget fremsender forslag om, at der gives mulighed for overførsel af over-/underskud imellem regnskabsårene.

### Beslutning:

**Forslaget fremsendes til godkendelse.**

### 3. Sønderborg-ordning – forslag

⌘/ J.nr. 18.15.00P21

*Beslutningssag*

#### Sagsfremstilling

Udvalget skal træffe beslutning om forslag til fremtidige regler for tilskud til folkeoplysende voksenundervisning som fremsendes til godkendelse.

Indenrigs- og sundhedsministeriet har meddelt dispensation til Sønderborg kommune, således at harmoniseringen af folkeoplysningsområdet skulle ske senest den 1. august 2007.

Forslag til harmonisering skal være udgiftsneutral for Sønderborg Kommune, hvorfor forslaget skal tage udgangspunkt i det samlede budget som var afsat i de tidligere kommuner i 2006, fremskrevet til 2007-niveau.

Det anbefales, at forslag til nye regler om tilskud til foreninger der tilbyder aktiviteter til børn og unge bliver gældende fra den 1. juli 2007.

#### Løsningsforslag

Forslag til regler om tilskud til foreninger der tilbyder aktiviteter til børn og unge beskriver bl.a.:

- At der ydes tilskud til foreninger hjemmehørende i Sønderborg Kommune.
- At tilskud gives til foreningens udgifter til aktive medlemmer og i forhold til foreningens aktive medlemmer under 25 år.
- Medlemstilskud ydes pr. aktivitetsmedlem under 25 år.
- Medlemstilskud kan ikke overstige det beløb aktivitetsmedlemmet har betalt i kontingent i foregående regnskabsår.
- Hvert medlem tæller én gang for hver forskellig idrætsgren, f.eks. håndbold, fodbold og gymnastik. Deltager et medlem på flere forskellige hold indenfor samme idrætsgren, tælles det med én gang, og det tæller også én gang hvis medlemmet går til samme idrætsgren både indendørs og udendørs.
- Foreningstilskud ydes til alle foreninger, som har aktive medlemmer under 25 år til dækning af administrationsudgifter.
- At der kan søges kursus- og materialetilskud.
- Kursustilskud kan ydes til kurser i Danmark og Sydslesvig, som er rele-

vant for foreningens aktiviteter.

- Der kan max. ydes 5.000 kr. pr. kursus pr. deltager.
- Materialetilskud kan ydes til materialer som er nødvendige for at foreningen kan udøve aktiviteten i overensstemmelse med dens formål.
- Kriterier for nødvendige materialer udarbejdes af Folkeoplysningsudvalget.

Ansøgningsfristen for tilskud fra Sønderborg-ordningen er sat til den 1. april og medlemstallet skal opgøres den 31. december. Første tilskud fra Sønderborg-ordningen, som vil omfatte et helt år, vil derfor først kunne ske i 2008.

I 2007 fastsættes derfor følgende overgangsregler for ansøgning samt opgørelse af medlemstallet for tilskud for det andet halvår af 2007:

- Medlemstallet er medlemmer pr. 31.12.2006, som har været aktive i regnskabsåret 2006.
- Ansøgningsfristen, for tilskud for andet halvår af 2007, fastsættes til den 1. september 2006.
- Foreninger i tidligere Sønderborg Kommune har også i henhold til tidligere regler haft ansøgningsfrist den 1. september, hvorfor deres tilskud vil være for hele 2007. Beregningen af tilskuddet vil blive foretaget efter de gamle regler for det første halvår og efter de nye regler for det andet halvår.

#### Økonomiske konsekvenser

Ingen, da harmoniseringen holdes indenfor det afsatte budget til Byordninger.

Der er i alt afsat 3.443.200 kr., halvdelen udgør 1.721.600 kr.

#### Høringer

Høringssvar fra Aftenskolernes Samråd vedhæftes som bilag.



Aftenskolernes  
Samråd - høringssvar

Herudover er forslaget fremsendt til høring i Idrætsråd og Spejdernes Samråd. Udtalelse vil foreligge til mødet.

#### Sagen videre

Kultur- og Fritidsudvalget, Økonomiudvalget og Byrådet.

Bilag

Forslag til ” Regler om tilskud til foreninger der tilbyder aktiviteter til børn og unge i Sønderborg Kommune”.



Sønderborg-Ordning  
en ENDELIGT FORSLAG

Anbefaling til udvalget

Det anbefales, at:

- Udvalget fremsender forslag til nye regler fra 1.7.2007 til endelig godkendelse
- Udvalget fremsender forslag om, at der gives mulighed for at foretage omfordeling af overskydende midler mellem de forskellige tilskud samt overførsel af over-/underskud imellem regnskabsårene.

Beslutning:

**Forslaget fremsendes til godkendelse.**

**Høringssvarene tages til efterretning, idet det bemærkes, at der i en tilskudsordning ikke er lovhjemmel til at tilgodese enkelte foreninger i en overgangsordning.**

**Som følge af tidligere kommuners forskelligartede tilskudsmodeller henleder Folkeoplysningsudvalget opmærksomheden på, at der er enkelte foreninger, som bliver forholdsmæssigt hårdt ramt økonomisk.**

#### 4. Lokaletildeling for sæson 2007-2008

⌘/ J.nr.

*Beslutningssag*

##### Sagsfremstilling

På mødet i marts blev nye kriterier for lokaletildelingen for den kommende sæson 2007-2008 godkendt.

Udgangspunktet for lokaletildelingen var at alle ansøgninger skulle fremsendes til Kultur og Fritid, som herefter ville involvere de ”normale tovholdere” i fordelingen. Herudover ville de beregninger som tidligere er anvendt i Sønderborg Kommune ligeledes blive anvendt som vejledende ved fordelingen.

P.g.a. den meget stramme tidsfrist har det ikke været muligt at få indhentet forslag til fordeling på alle haller og øvrige lokaler, således at de rettidigt har kunnet fremsendes til Idrætsrådet og Aftenskolernes Samråd til endelig indstilling

Enkelte fordelinger på haller forventes først fremsendt til høring den 2. juni og en enkelt fordeling forventer vi ikke vil kunne fremsendes, da den først forventes klar til den 6. juni. Herudover har det ikke været muligt at få foretaget tildeling af normale klasselokaler på alle skoler, bl.a. fordi det endnu ikke har været muligt at få afsluttet skemalægningen.

I de nye kriterier lægges der op til, at der kan søges om benyttelse af faciliteter i hele Sønderborg Kommune. Hertil kan oplyses, at der ikke er modtaget ansøgninger fra foreninger som ikke tidligere har anvendt lokalerne. En enkelt forening har efter at fordelingen er foretaget ønsket at søge om benyttelse af en anden hal! Ansøgningen er indkommet efter fordelingen, da foreningen ikke har været opmærksom på, at det var muligt også at søge andre faciliteter!

##### Løsningsforslag

Tovholderne har på baggrund af fordelingen angivet, såfremt der har været uoverensstemmelser, eller hvor det har været vanskeligt at få foretaget en fordeling, som tilgodeser alles ønsker.

Fordelingen viser, at det største pres er på faciliteter i Gråsten by og i Sønderborg by.

Såfremt der skal tages hensyn til bemærkninger omkring fordelingen i Gråsten, vil det medføre, at andre fordelinger skal brydes op.

Kultur og Fritid anbefaler, at der ikke foretages ændringer i den foreslåede fordeling. I stedet anbefaler Kultur og Fritid, at de angivne bemærkninger

tages med i evalueringen af tildelingskriterierne, således at der kan udarbejdes nye kriterier for den kommende sæson, som evt. tager højde for de omtalte problemer.

Økonomiske konsekvenser

Ingen

Høringer

Aftenskolernes Samråd har ingen bemærkninger til fordelingen.

Indstilling fra Idrætsråd vil foreligge til mødet.

Sagen videre

Nej

Bilag

Kopi af forslag til lokalefordeling bliver fremsendt i papir.

Anbefaling til udvalget

Det anbefales, at:

- Lokaletildelingen godkendes.
- Kultur og Fritid tager initiativ til at indkalde til evaluering af nuværende kriterier som danner grundlag for udarbejdelse af forslag til reviderede kriterier for lokaletildelingen.

Beslutning:

**Godkendt.**

## 5. Dansk Afghansk Kulturel Forening søger om at blive godkendt som berettiget iht. Folkeoplysningslovens regler.

BN/ J.nr. 18.14.05.P24

*Beslutnings sag*

### Sagsfremstilling

Dansk Afghansk Kulturel Forening fremsender vedtægter dateret 8. maj 2007 med anmodning om at blive godkendt som berettiget iht. Folkeoplysningsloven. Foreningen har 140 medlemmer fordelt på 37 medlemmer i alderen 0 – 13 år, 54 medlemmer i alderen 13 – 25 år og 49 medlemmer over 25 år.

Foreningens formål er:

- At skabe mulighed for at udfylde medlemmernes fritid med sportsaktiviteter,
- At skabe mulighed for engelsk sprogundervisning for medlemmerne, (voksne).
- At skabe mulighed for kulturelt samvær for foreningens medlemmer.
- At kontakte myndigheder i forbindelse med afghanske flygtnings rettigheder.
- At arbejde for at bevare afghaneres nationale, historiske og åndelige værdier.
- At belyse afghaneres situation samt baggrund for at være endt som flygtninge i Danmark.
- At skabe enhed, venskab og tillid mellem afghanere og danskere
- At kontakte myndigheder Sønderborg kommune for derigennem at sikre undervisning i modersmål.
- Foreningen vil være imod al forskelsbehandling efter folks religion, nationalitet og sprog.
- At kontakte danske foreninger for at fremme integrationen.
- At arbejde for at skabe en god atmosfære mellem unge danskere og afghanere.

Jf. foreningens vedtægter er kontingent fastsat således:

|                              | Mdl. Kontingent |
|------------------------------|-----------------|
| Medlemmer under 10 år        | 5 kr.           |
| Juniormedlemmer 10 – 18 år   | 10 kr.          |
| Seniormedlemmer – over 18 år | 20 kr.          |

Foreningen agter at søge om at få tildelt lokaler til sportsaktiviteter og undervisning samt om tilskud til materialer m.m. i forbindelse med start af foreningen. Fagcenter Kultur og Fritid har ikke på nuværende tidspunkt modtaget ansøgning om lokaler og tilskud.

### Løsningsforslag

En forening kan godkendes som berettiget til tilskud og til vederlagsfri adgang til offentlige lokaler, hvis foreningen opfylder nærmere fastsatte krav som fremgår af Folkeoplysningsloven.

For at blive godkendt iht. Folkeoplysningsloven gælder for foreninger, der tilbyder frivilligt folkeoplysende foreningsarbejde (aktiviteter) at foreningen skal:

- have formuleret formål med foreningsdannelsen, som fremgår af vedtægten,
- tilbyde folkeoplysende virksomhed efter denne lov (afgøres af Folkeoplysningsudvalget)
- have en bestyrelse,
- være demokratisk opbygget,
- bygge på aktivt medlemskab og have mindst 5 betalende medlemmer,
- som udgangspunkt være åben for alle, som tilslutter sig foreningens formål,
- være hjemmehørende i tilskudskommunen (lokal forankring)
- have en virksomhed, der er almennyttig og kontinuerlig (der skal være faste planlagte aktiviteter, som primært forventes at forløbe over hele året).

Folkeoplysende foreningers vedtægter skal indeholde oplysninger om:

- Foreningens formål.
- Valg til bestyrelsen og antallet af bestyrelsesmedlemmer (det præcise antal skal klart fremgå af vedtægten)
- Regnskabs- og formueforhold, herunder valg af revisor.
- Foreningens hjemsted.
- Betingelser for medlemskab.
- Tegningsret for foreningen.
- Procedure for vedtægtsændringer.
- Anvendelse af foreningens eventuelle overskud ved ophør.

Fagcenteret vurderer, at foreningens vedtægter er i overensstemmelse med krav til vedtægter for en folkeoplysende forening og at foreningen i øvrigt opfylder betingelserne for at blive godkendt som berettiget iht. Folkeoplysningsloven.

### Økonomiske konsekvenser

-

### Høringer

Nej

Sagen videre

Nej

Bilag

Foreningens vedtægter fremsendes i papirudgave.

Anbefaling til udvalget

Det anbefales,

- at foreningen Dansk Afghansk Kulturel Forening godkendes som en folkeoplysende forening, der tilbyder frivilligt foreningsarbejde
- at foreningen ved ansøgning anvises lokaler og bevilges tilskud iht. Folkeoplysningslovens og lokalt fastsatte regler.

Beslutning:

**Godkendt i henhold til Folkeoplysningslovens kapitel 5.**

## **6. Orientering**

- A. Mødet i juli måned aflyses.
- B. Der afholdes informationsmøder følgende datoer: 2. juli for Als-siden, 3. juli for Sønderborg og 5. juli for Jylland-siden.